



Brüsszel, 2025. október 17.
(OR. en)

14184/25

STATIS 76
SOC 674
EMPL 441
ECOFIN 1365
DELECT 157
SAN 641
EDUC 388

FEDŐLAP

Küldi:	az Európai Bizottság főtitkára részéről Martine DEPREZ igazgató
Az átvétel dátuma:	2025. október 6.
Címzett:	Thérèse BLANCHET, az Európai Unió Tanácsának főtitkára
Biz. dok. sz.:	C(2025) 6574 final
Tárgy:	A BIZOTTSÁG (EU) .../... FELHATALMAZÁSON ALAPULÓ RENDELETE (2025.10.6.) az (EU) 2019/1700 európai parlamenti és tanácsi rendeletnek a 2029– 2036 közötti időszakra vonatkozó többéves gördülő terv kialakítása révén történő kiegészítéséről

Mellékelten továbbítjuk a delegációknak a következő dokumentumot: C(2025) 6574 final.

Melléklet: C(2025) 6574 final



Brüsszel, 2025.10.6.
C(2025) 6574 final

A BIZOTTSÁG (EU) .../... FELHATALMAZÁSON ALAPULÓ RENDELETE

(2025.10.6.)

az (EU) 2019/1700 európai parlamenti és tanácsi rendeletnek a 2029–2036 közötti időszakokra vonatkozó többéves gördülő terv kialakítása révén történő kiegészítéséről

(EGT-vonatkozású szöveg)

INDOKOLÁS

1. A FELHATALMAZÁSON ALAPULÓ JOGI AKTUS HÁTTERE

Az egyedi szinten, mintavétel útján gyűjtött adatokon alapuló, személyekre és háztartásokra vonatkozó európai statisztikák közös keretének létrehozásáról szóló (EU) 2019/1700 európai parlamenti és tanácsi rendelet 4. cikkének (1) bekezdése felhatalmazza a Bizottságot, hogy felhatalmazáson alapuló jogi aktusokat fogadjon el annak érdekében, hogy többéves gördülő terv kialakításával vagy kiigazításával kiegészítse a rendeletet. Ami a többéves gördülő tervet illeti:

- a) azt nyolcéves időtartamra kell elfogadni,
- b) azt a rendelet hatálya alá tartozó adatgyűjtésre kell alkalmazni,
- c) annak összhangban kell állnia a rendelet IV. mellékletében meghatározott gyakorisággal,
- d) abban meg kell határozni az alábbiakra vonatkozó adatgyűjtések időtartamát:
 - i. a rendelet I. mellékletében felsorolt tárgykörökhöz rendelt részletes témák;
 - ii. a „Munkaerő”, valamint a „Jövedelem és életkörülmények” tárgykörrel kapcsolatban a felhasználók által igényelt eseti témák, a rendelet IV. mellékletében meghatározottak szerint.

Ez a felhatalmazáson alapuló bizottsági rendelet ezért többéves gördülő tervet alakít ki a 2029-ben kezdődő nyolcéves időszakra.

2. A JOGI AKTUS ELFOGADÁSÁT MEGELŐZŐ KONZULTÁCIÓK

A Bizottság megfelelő konzultációkat folytatott e felhatalmazáson alapuló jogi aktus előkészítésekor. A Bizottság konzultált a nemzeti szakértőkkel, akikkel szakértői találkozók keretében vitatta meg a felhatalmazáson alapuló jogi aktus tervezetét. Konzultációkra került sor a társadalomstatisztikákkal foglalkozó európai igazgatókat, illetve az európai statisztikai rendszer nemzeti statisztikai hivatalait képviselő szakértői csoportokon belül. A Bizottság az Európai Parlamentet és a Tanácsot egyaránt megfelelően tájékoztatta a konzultációkról.

3. A FELHATALMAZÁSON ALAPULÓ JOGI AKTUS JOGI ELEMEI

A többéves gördülő terv kialakításáról szóló, felhatalmazáson alapuló e jogi aktus célja annak meghatározása, hogy milyen gyakorisággal kell adatokat gyűjteni az (EU) 2019/1700 rendelet I. mellékletében felsorolt tárgykörökhöz rendelt részletes témákról, valamint a „Munkaerő”, illetve a „Jövedelem és életkörülmények” tárgykörrel kapcsolatban a felhasználók által igényelt eseti témákról, az (EU) 2019/1700 rendelet IV. mellékletében meghatározottak szerint. Ez a jogi aktus megállapítja az adatgyűjtés megfelelő gyakoriságát azzal, hogy egyrészt meghatározza az egyetlen adatgyűjtési időszakú tárgykörök adatgyűjtési időszakát, másrészt pedig meghatározza a többszöri adatgyűjtési időszakú tárgykörök adatgyűjtési időszakát, és csoportosítja a részletes témákat azok gyakorisága szerint.

A BIZOTTSÁG (EU) .../... FELHATALMAZÁSON ALAPULÓ RENDELETE

(2025.10.6.)

az (EU) 2019/1700 európai parlamenti és tanácsi rendeletnek a 2029–2036 közötti időszakra vonatkozó többéves gördülő terv kialakítása révén történő kiegészítéséről

(EGT-vonatkozású szöveg)

AZ EURÓPAI BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel az egyedi szinten, mintavétel útján gyűjtött adatokon alapuló, személyekre és háztartásokra vonatkozó európai statisztikák közös keretének létrehozásáról, a 808/2004/EK, a 452/2008/EK és az 1338/2008/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet módosításáról, valamint az 1177/2003/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet és az 577/98/EK tanácsi rendelet hatályon kívül helyezéséről szóló, 2019. október 10-i (EU) 2019/1700 európai parlamenti és tanácsi rendeletre¹ és különösen annak 4. cikke (1) bekezdésére,

mivel:

- (1) Az (EU) 2019/1700 rendelet IV. mellékletének hatálya alá tartozó adatok gyűjtésének szabályozása céljából többéves gördülő tervezési rendszert kell elfogadni nyolcéves időszakra, amely megfelel különösen az említett mellékletben meghatározott gyakoriságoknak, és meghatározza azt az időszakot, amely során adatot kell gyűjteni.
- (2) A Bizottságnak biztosítania kell, hogy ez a jogi aktus megfeleljen az arányosság elvének, és ne rójon jelentős terhet vagy költséget a tagállamokra vagy a választadókra.
- (3) A Bizottság e felhatalmazáson alapuló rendelet előkészítése során megfelelő konzultációkat folytatott a nemzeti szakértőkkel,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk

Tárgy

Ez a rendelet kialakítja az (EU) 2019/1700 rendelet szerinti adatgyűjtés többéves gördülő tervét a 2029-től 2036-ig terjedő időszakra.

2. cikk

A tárgykörök és a kapcsolódó részletes témák adatgyűjtési időszakai

(1) Az (EU) 2019/1700 rendelet IV. mellékletének 3–7. pontjában felsorolt, egyetlen adatgyűjtési időszakú tárgykörök esetében az adatgyűjtési időszakot e rendelet I. mellékletének A. része határozza meg.

¹ HL L 261I, 2019.10.14., 1. o.

(2) Az (EU) 2019/1700 rendelet IV. mellékletének 1. és 2. pontjában felsorolt, többszöri adatgyűjtési időszakú tárgykörök esetében az adatgyűjtési időszakot e rendelet I. mellékletének B. része határozza meg. E célból az e tárgykörökhöz kapcsolódó részletes témákat e rendelet II. melléklete szerint kell csoportosítani.

3. cikk

A felhasználók által igényelt eseti témák adatgyűjtési időszakai

A felhasználók által igényelt eseti témák adatgyűjtési időszakát az I. melléklet B. része határozza meg.

4. cikk

Hatálybalépés

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő huszadik napon lép hatályba.

Ez a rendelet a Szerződéseknek megfelelően teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó a tagállamokban.

Kelt Brüsszelben, -án/-én. 2025.10.6.

a Bizottság részéről
elnök
Ursula VON DER LEYEN